



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche 8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft	7863	10/12/2019

OGGETTO/BETREFF:

APPROVAZIONE DELL’AFFIDAMENTO DIRETTO PER SERVIZI LEGALI PER L’INDIVIDUAZIONE DELLA PROCEDURA DI SELEZIONE PER UNA EVENTUALE SUCCESSIVA COLLABORAZIONE PER L’ELABORAZIONE DEGLI ATTI DI GARA PER L’AFFIDAMENTO DELLA CONCESSIONE DI COSTRUZIONE E GESTIONE DEL PARCHEGGIO INTERRATO IN PIAZZA DELLA VITTORIA IN PARTENARIATO PUBBLICO PRIVATO ALLA STUDIO LEGALE LEONE & ASSOCIATI DI ROMA CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA.

CIG: Z782AFD746

GENEHMIGUNG DER ZUWEISUNG DES DIREKTAUFTRAGES FÜR DIE DIENSTLEISTUNG FÜR DIE FESTLEGUNG DES AUSWAHLVERFAHRENS UND FÜR EINE EVENTUELLE DARAUFFOLGENDE MITARBEIT BEI DER AUSARBEITUNG DER WETTBEWERBSUNTERLAGEN FÜR DIE ÜBERTRAGUNG DER KONZESSION FÜR DEN BAU UND DIE FÜHRUNG DER UNTERIRDISCHEN PARKGARAGE AM SIEGESPLATZ UND ZWAR MITTELS EINES PPP – VERFAHRENS AN DIE RECHTSANWALTSKANZLEI STUDIO LEGALE LEONE & ASSOCIATI AUS ROM MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN.

CIG-CODE: Z782AFD746

<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 37 del 28.08.2018 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2019-2021;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 37 vom 28.08.2018, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2019 - 2021 genehmigt worden ist.</p>
<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 93 del 20.12.2018 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2019-2021;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 93 vom 20.12.2018, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2019-2021 genehmigt hat.</p>
<p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 41 del 11.02.2019 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2019 - 2021;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 41 vom 11.02.2019, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2019 - 2021 genehmigt worden ist.</p>
<p>Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "<i>Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige</i>" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „<i>Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol</i>“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.</p>
<p>Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale, approvato con deliberazione consigliere n. 35 dell'11.06.2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.</p>
<p>Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.</p>
<p>Vista la determinazione dirigenziale n. 2100 del 22 febbraio 2018 dell'Ufficio Appalti e contratti, con la quale sono stati approvati gli schemi-tipo dei disciplinari di gara rispettate delle lettere d'invito per servizi e forniture.</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des Leitenden Beamten Nr. 2100 vom 22. Februar 2018 des Amtes für öffentliche Aufträge und Verträge, mit welcher die Muster-Vorlagen betreffend die</p>

Wettbewerbsbedingungen bzw.
Einladungsschreiben für Lieferungen und
Dienstleistungen genehmigt wurden.

Vista la determinazione dirigenziale n. 1026 del 28 gennaio 2019 dell'Ufficio Appalti e contratti, con la quale è stata integrata la determinazione n. 2100 del 22.02.2018 recante "Approvazione schemi-tipo dei disciplinari di gara rispettando delle lettere d'invito per servizi e forniture".

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des Leitenden Beamten Nr. 1026 vom 28. Januar 2019 des Amtes für öffentliche Aufträge und Verträge, mit welcher die Verfügung Nr. 2100 vom 22.02.2018 über die „Genehmigung der Muster-Vorlagen betreffend die Wettbewerbsbedingungen bzw. Einladungsschreiben für Lieferungen und Dienstleistungen“ ergänzt wurde.

Visto il vigente "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 94 del 21.12.2017;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 94 vom 21.12.2017 genehmigt wurde.

Visti:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";
 - il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche „Codice“);
 - la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";
 - il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;
 - il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";
- Gesehen:
- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.,
 - das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.,
 - das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung,
 - die geltende „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,
 - das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di

lavoro” in geltender Fassung.

- il D.M. 7 marzo 2018, n. 49 Regolamento recante *"Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione"*.
- das M.D. vom 7. März 2018, Nr. 49 Verordnung betreffend *"Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione"*.

Premesso che l'Amministrazione Comunale ha deciso a seguito dell'elaborazione della progettazione esecutiva per la realizzazione di un parcheggio interrato di 6 piani a rotazione e per residenti della zona sotto la piazza Vittoria di affidare la realizzazione e la successiva gestione dello stesso tramite una concessione di partenariato pubblico privato e che all'interno dell'Amministrazione Comunale non si è ancora mai proceduto ad un affidamento tramite lo strumento del partenariato pubblico privato e che di conseguenza l'individuazione per il progetto dello strumento di affidamento da individuare in combinazione con una dimensione medio grande dell'opera da realizzare e gestire e per l'importo economico (costi di realizzazione della struttura di € 16.000.000,00.-) dello stesso giustificano il ricorso ad un'assistenza al RUP e al gruppo di lavoro sia per gli aspetti giuridici che anche per quelli economico - finanziari;

Es wird vorausgeschickt, dass die Gemeindeverwaltung entschieden hat, nachdem das entsprechende Ausführungsprojekt für den Bau einer sechsstöckigen unterirdischen Parkgarage als Rotations - und als Anrainerparkplatz erarbeitet worden ist, den Bau und die nachfolgende Führung der Garage mittels einer Konzession mit einem PPP - Verfahren zu vergeben. In diesem Zusammenhang sei erwähnt, dass die Gemeindeverwaltung noch keine Vergabe bzw. Zuweisung mittels eines PPP - Verfahrens gemacht hat und dass dementsprechend für die Durchführung des Projektes mit diesem besonderen Vergabeverfahren für welches auch noch die spezifische Ausschreibungsform zu ermitteln ist, im Zusammenhang mit der Größe des Projektes und der geschätzten Baukosten (€ 16.000.000,00.-) eine Unterstützung des Verfahrensverantwortlichen und der Arbeitsgruppe sowohl unter dem juristischen als auch dem wirtschaftlich - finanztechnischen Aspekt gerechtfertigt ist.

che pertanto si è reso necessario provvedere all'affidamento del servizio di supporto giuridico al RUP ed al gruppo di lavoro interdisciplinare nominato dalla direzione generale per l'individuazione del perimetro dell'operazione e di scelta della procedura per l'individuazione di un operatore economico per la realizzazione e gestione tramite affidamento di una concessione - contratto in partenariato pubblico privato per la costruzione e successiva gestione del parcheggio interrato sotto piazza Vittorio e collaborazione per l'elaborazione della relativa documentazione di gara;

Es ist dementsprechend notwendig, den Verfahrensverantwortlichen und die von der Generaldirektion eingesetzte Arbeitsgruppe bezüglich der Festlegung des Umfangs und der Eingrenzung der Operation und der Festlegung des Verfahrens für die Auswahl des Wirtschaftstreibenden für den Bau und die Führung einer Parkgarages mittels einer Konzession im PPP - Verfahren für den unterirdischen Parkplatz unter dem Siegesplatz und für die Mitarbeit bei der Ausarbeitung der entsprechenden Wettbewerbsunterlagen mit der entsprechenden juristischen Kompetenz zu unterstützen.

Ritenuto di dovere procedere mediante Es wird die direkte Verhandlung mit einem

affidamento diretto, ai sensi dell'art. 26 comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";

Preso atto che a seguito di un'indagine di mercato effettuata, nella quale si sono interpellati alcuni soggetti che hanno maturato conoscenze specifiche in questo settore particolare della contrattualistica pubblica, si è provveduto ad una trattativa diretta con un unico operatore economico ai sensi dell'art. 8, comma 3 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*", con la quale si è proceduto all'individuazione dell'operatore economico Studio Legale Leone & Associati di Roma nella persona dell'Avv. Velia Maria Leone P.I 07313441003 con sede legale a Roma, Piazza Giunone Regina 1;

Preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 26, comma 2, all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";

Visto il preventivo di spesa ritenuto congruo per un totale complessivo di Euro 16.000,00-oltre IVA e contributo CPA,

Dato atto che l'anzidetta spesa presunta è inferiore a Euro 40.000, la stessa non è contenuta nel programma biennale degli acquisti;

Precisato che, ai sensi dell'art. 28, comma 2 L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., l'appalto non è stato suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente in quanto per motivi tecnici la collaborazione di individuazione di una procedura e l'elaborazione della relativa documentazione può essere effettuato necessariamente solo da un unico soggetto.

einzigsten Wirtschaftsteilnehmer, im Sinne des Art. 26, Absatz 2 L.G. Nr. 16/2015 i.g.F und des Art. 8, Abs. 3 der „*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*“ zur Kenntnis genommen.

Nach einer Markterhebung bei welcher mehrere Wirtschaftsteilnehmer kontaktiert wurden, die eine entsprechende Kenntnis in diesem Sonderbereich der öffentlichen Verträge erworben haben, wurde eine Direktverhandlung mit einem Wirtschaftsteilnehmer in Anwendung von Art. 8, Absatz 3 der „*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*“ durchgeführt, mit welcher die Rechtsanwaltskanzlei Studio Legale Leone & Associati aus Rom in der Person des RA Velia Maria Leone Mwstnr. 07313441003 mit Rechtssitz in Rom, Giunone Regina - Platz 1 als geeigneter Vertragspartner für die gegenständliche Dienstleistung ausgemacht wurde.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 26, Abs. 2, des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*“ entspricht,

Es wurde Einsicht genommen in den für angemessen gehaltenen Kostenvoranschlag für eine Gesamtausgabe von Euro 16.000,00-MwSt. und Fürsorgebeitrag ausgenommen,

Da die besagte voraussichtliche Ausgabe weniger als 40.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Zweijahresprogramm der Ankäufe vorgesehen,

Festgehalten, dass gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wurde, da die Vertragsleistungen aus technischen Gründen, da die Vergabe in der Ausarbeitung bzw. Festlegung eines Wettbewerbsverfahrens und der damit zusammenhängenden Unterlagen besteht und dies notwendigerweise nur von einem Wirtschaftsteilnehmer ausgearbeitet werden kann.

Considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio,

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa;

La Direttrice della Ripartizione Patrimonio e Attività Economiche

determina:

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

- di affidare il servizio di supporto giuridico al RUP ed al gruppo di lavoro interdisciplinare nominato dalla direzione generale per l'individuazione del perimetro dell'operazione e di scelta della procedura per l'individuazione di un operatore economico per la realizzazione e gestione tramite affidamento di una concessione - contratto in partenariato pubblico privato per la costruzione e successiva gestione del parcheggio interrato sotto piazza Vittorio e per un eventuale successiva collaborazione per l'elaborazione della relativa documentazione di gara che è ancora meglio da specificare, per le motivazioni espresse in premessa, allo Studio Legale Leone & Associati nella persona dell'Avvocata Velia Maria Leone di Roma P.IVA 07313441003 per l'importo di 16.000,00 euro, oltre IVA e contributo CPA ai sensi degli artt. 26, comma 2 e 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Angesichts der Tatsache, dass die dieser Maßnahme zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird,

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit

Dies vorausgeschickt,

verfügt

die Direktorin der Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“:

- die Dienstleistung für die juristische Unterstützung des Verfahrensverantwortlichen und der von der Generaldirektion eingesetzten Arbeitsgruppe bezüglich der Festlegung des Umfangs und der Eingrenzung der Operation und der Festlegung des Verfahrens für die Auswahl des Wirtschaftstreibenden für den Bau und die Führung einer Parkgarages mittels einer Konzession im PPP - Verfahren für den unterirdischen Parkplatz unter dem Siegesplatz und gegebenenfalls für eine nachfolgende Mitarbeit bei der Ausarbeitung der entsprechenden Wettbewerbsunterlagen, welche dann noch genauer zu spezifizieren ist, aus den vorher dargelegten Gründen, der Rechtsanwaltskanzlei Leone & Associati in der Person der RA Velia Maria Leone aus Rom, Mwstnr. 07313441003 für den Betrag von Euro 16.000,00- MwSt. und Fürsorgebeitrag ausgenommen anzuvertrauen und zwar gemäß Artt. 26, Abs. 2 und 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und gemäß Art. 8 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“,

- di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" nella scelta dell'operatore economico;
- di approvare lo schema del contratto stipulato per mezzo di corrispondenza, al quale si rinvia *per relationem* e che è depositato presso la Ripartizione Patrimonio ed Attività Economiche, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con lo Studio Legale affidatario;
- di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
- di dare atto che per il presente affidamento diretto, in applicazione dell'art. 32, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., non verranno effettuati i controlli relativi alle dichiarazioni di possesso dei requisiti soggettivi dell'affidatario.
- Si dichiara che gli stessi controlli verranno effettuati, almeno su base annuale, su un campione rappresentativo non inferiore al sei per cento dei soggetti affidatari delle suddette procedure di affidamento fino a 40.000 con i quali si è stipulato il contratto.
- Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.
- di dichiarare che, in base alle disposizioni contrattuali, il servizio avverrà entro il 31.12.2019 e che pertanto l'obbligazione diverrà esigibile nell'esercizio 2019;
- gemäß Art. 10 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen" bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben,
- den Entwurf des Vertrages abgeschlossen im Wege des Briefverkehrs mit den Vertragsbedingungen und Klauseln, welcher mit der auserwählten Rechtsanwaltskanzlei abgeschlossen wird, auf welchen Bezug genommen wird, welcher bei der Abteilung für Vermögen und Wirtschaft hinterlegt ist und welcher integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bildet, anzunehmen,
- festzulegen, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Art. 21 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen" abgeschlossen wird,
- es wird festgehalten, dass bei dieser Zuweisung des Direktauftrages, in Anwendung des Art. 32, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Kontrollen der Erklärungen über die Erfüllung der subjektiven Anforderungen des Auftragnehmers nicht durchgeführt werden.
- Es wird festgehalten, dass diese Kontrollen wenigstens jährlich stichprobenartig bei mindestens sechs Prozent der aus den genannten Vergabeverfahren bis zu 40.000 Euro hervorgehenden Auftragnehmer, mit denen der Vertrag abgeschlossen wurde, durchgeführt werden.
- Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.
- zu erklären, dass aufgrund der Vertragsbestimmungen die Dienstleistung innerhalb vom 31.12.2019 erfolgt und dass aus diesem Grund die Verpflichtung im

Laufe des Geschäftsjahres 2019 fällig ist;

- di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;
- di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;
- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.
- im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage,
- zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist,
- Festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist.
- gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2019	U	6860	01051.03.021100007	Prestazioni professionali e specialistiche	20.300,80

La Direttrice di Ripartizione / Die Abteilungsdirektorin
PICHLER ULRIKE / ArubaPEC S.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

d5146a5b4454e99a92a22ed4a8fe5b051777bf575bcb95f66451e1f2b7a70035 - 3996305 - det_testo_proposta_05-12-2019_11-01-18.doc
1609103319805550498d67e0ce4412d44ae38d8fc582ef71a11090c856595394 - 3996306 - det_Verbale_05-12-2019_11-05-54.doc